

## Les agents d'exploitation de l'ONA honorés

Sous le slogan «Agents d'exploitation, force de frappe de l'ONA», l'Office national de l'assainissement a célébré la Journée internationale des travailleurs, coïncidant avec le 1<sup>er</sup> mai, en décernant des diplômes honorifiques aux meilleurs agents d'exploitation, édition 2014.

La fonction d'agent d'exploitation a été ainsi honorée à travers ses agents. 48 de ces éléments ont été nommés, à cet effet, par des commissions spéciales.

En présence d'un membre de leur famille, ils ont été honorés lors d'une cérémonie organisée le 30 avril 2015 à la direction générale de l'ONA. M<sup>me</sup> Nora Frioui, directrice générale par intérim de l'ONA, a exprimé à cette occasion ses sincères félicitations à ces agents d'exploitation.

## Mostaganem

A partir de la session de septembre  
prochain au CFPA de Fornaka

### **Formation aux métiers de l'eau**

Le centre de formation professionnelle (CFPA) de Fornaka (Mostaganem) assurera à partir de la session de septembre prochain une formation dans les métiers de l'eau, a-t-on appris mercredi de la directrice de wilaya du secteur.

Ce centre aura une vocation régionale pour accueillir des wilayas de Mostaganem, Relizane, Mascara et Oran, a indiqué Hafida Zeddour Mohamed Brahim.

Les futurs stagiaires suivront des cours théoriques et pratiques dispensés par des enseignants et cadres de la direction de l'hydraulique, de l'Algérienne des eaux (ADE) et de l'Office national d'assainissement (ONA), dans les spécialités d'installation de canalisations d'eau, de maintenance des réseaux d'assainissement et d'entretien des piscines, entre autres.

Le CFPA accueillera également des sessions de formation et de recyclage au profit des personnels et agents de l'ADE et de l'ONA.

Un espace pour les expériences sera réalisé au niveau de ce CFPA pour les travaux pratiques. Opérationnel depuis 2010, le CFPA de Fornaka dispose de quatre ateliers, deux salles spécialisées et un internat de 60 lits et un demi-pensionnat. Le secteur de la formation et de l'enseignement professionnels dans la wilaya de Mostaganem compte actuellement 14 CFPA, un institut national spécialisé et une annexe.

## RESSOURCES EN EAU

# Restructuration prochaine des entreprises publiques du secteur

Le ministre des Ressources en eau, Hocine Necib, a annoncé jeudi à Alger la restructuration prochaine de vingt entreprises publiques relevant de son secteur en vue d'améliorer leur performance et leur efficacité. A l'occasion d'une visite d'inspection à l'entreprise nationale des aménagements hydrauliques (Hydro-aménagement) de Rouiba, M. Necib a annoncé que « le diagnostic des entreprises publiques relevant de la société de gestion des participations de l'Etat-Etudes et réalisation des grands travaux hydrauliques (SGP-ERGTHY) a été parachevé », ajoutant que « le rapport final relatif du plan de restructuration sera remis dans une semaine ». Le ministre a indiqué que « le plan porte sur la transformation de 20 entreprises publiques en groupement ou en



deux grands groupements en fonction des résultats du rapport final qui sera soumis au conseil des participations de l'Etat (CPE).» L'opération vise bien sûr, l'amélioration de la rentabilité des entreprises du secteur et de leur compétitivité devant les

grandes entreprises étrangères qui s'accaparent les marchés publics, notamment dans le domaine de la construction des barrages. «Grâce à la nouvelle organisation, le groupement ou les deux groupements seront compétitifs avec les entreprises étrangères souscrivant aux appels d'offres internationaux lancés par le secteur ou, du moins en mesure de s'engager dans des partenariats avec ces entreprises», a expliqué M. Hocine Necib, apparemment satisfait des nouvelles dispositions prises par son département pour améliorer les performances des entités du secteur.

Dans cette optique, le ministre a tenu également à rassurer les partenaires sociaux et les salariés relevant des ressources en eau, en affirmant que «l'opération ne touchera pas les acquis sociaux du secteur.

Tous les postes d'emploi actuels des entreprises publiques seront maintenus et d'autres nouveaux postes seront même créés». L'autonomie et la libération de l'initiative pour améliorer la performance du secteur public sont donc à l'origine de cette opération de restructuration qui s'inscrit dans le cadre de la nouvelle approche du secteur économique public où l'entreprise est une source génératrice de richesses et d'emplois. Et comme tiendra à préciser le ministre, «l'Etat est déterminé à accompagner les entreprises publiques, mais ce soutien doit être accompagné, lui aussi, de résultats concrets». Partant de là, le ou les deux groupements vont bénéficier d'une autonomie car la tutelle met au point sa stratégie et son plan d'action en fonction de ce qui est favorable avec l'obligation de

réaliser les objectifs fixés. M. Necib a souligné que «cette autonomie s'accompagne d'une libération de l'initiative en faveur des responsables et directeurs. Elle s'inscrit néanmoins, dans la nécessité de gérer les entreprises publiques sur la base d'une logique économique visant à assurer une bonne place sur le marché.» D'autre part, M. Necib a ajouté que «l'entreprise nationale des aménagements hydrauliques (Hydro aménagement) doit être la locomotive qui traînera les autres entreprises publiques pour la concrétisation de cette vision.» Il a appelé à la révision de son règlement intérieur, notamment ce qui a trait à la gestion des ateliers pour améliorer la performance de l'entreprise qui emploie 4.107 travailleurs.

Sihem Oubraham

## تدعيم قدرات توفير مياه الشرب في الأغواط إنجاز 1500 متر طولي من الآبار

المادة الحيوية، منها 5.570 مترا طوليا ببلدية أفلو و4.700 متر طولي ببلدية الأغواط، بينما يتوزع الباقي على 11 بلدية أخرى. وسيتم أيضا خلال السنة الحالية إعادة الاعتبار لخزانات المياه الصالحة للشرب ببلديات الولاية وقلعة سيدي سعد والحاج المشري والغيشة.

وفي سياق متصل، سيجري في القريب إنجاز قنوات مد وجر الماء من الآبار الموجودة بـ 19 بلدية وربطها بالسككات، ومنه وضعها حيز الاستغلال بصفة نهائية.

وتعتمد الإستراتيجية المتبعة في القطاع على تلبية جميع الاحتياجات من مياه الشرب وتقليص نسبة التسريبات إلى جانب تجنيد الموارد السطحية، بإنشاء السدود والسدود الصغيرة والحواجز المائية من أجل سقي الأراضي الفلاحية. (وأج)

سيتم تجسيد أشغال ما يقرب من 1.500 متر طولي من الآبار الموجهة لتدعيم وتوفير المياه الصالحة للشرب في عدد من بلديات ولاية الأغواط، حسبما علم من مديرية الموارد المائية. ومن المرتقب أن يشرع في هذه العملية التي تندرج ضمن البرنامج القطاعي لسنة 2015، فور الانتهاء من الإجراءات القانونية المتعلقة بالصفقات وتحديد المقاولات، كما أوضحت المديرية.

ويشمل هذا البرنامج الرامي إلى تزويد الأحياء السكنية، لاسيما الجديدة منها، بالمياه الصالحة للشرب ببلديات: قلعة سيدي سعد وبريدة والحويطة وسيدي مخلوف والبيضاء والحاج المشري. وبرسم المخططات البلدية للتنمية للسنوات الأخيرة، تم إلى حد الآن استلام ما يقارب 38 ألف متر طولي من الآبار للتزود بهذه

POUR L'AMÉLIORATION DE LEUR RENTABILITÉ ET COMPÉTITIVITÉ

## Restructuration de 20 entreprises du secteur des ressources en eau

Par

Ziad Abdelhadi

Dans le sillage de la création de groupes dans les Sociétés de gestion des participations de l'Etat (SGP), 20 entreprises publiques relevant du secteur des ressources en eau vont faire l'objet prochainement d'une profonde restructuration. Une reconfiguration confirmée par Hocine Necib, ministre des Ressources en eau, lors de sa visite d'inspection à l'Entreprise nationale des aménagements hydrauliques (Hydro-aménagement) de Rouiba. M. Necib a ajouté que le diagnostic des entreprises publiques relevant de la Société de gestion des participations de l'Etat-Etudes et réalisation des grands travaux hydrauliques (SGP-Ergthy) a été achevé et «en conséquence le rapport final relatif du plan de restructuration sera remis dans une semaine», a-t-il souligné. «Le plan de restructuration porte sur la transformation des 20 entreprises publiques en groupement ou en deux grands groupements en fonction des résultats du rapport final qui sera soumis au Conseil des participations de l'Etat (CPE)»,

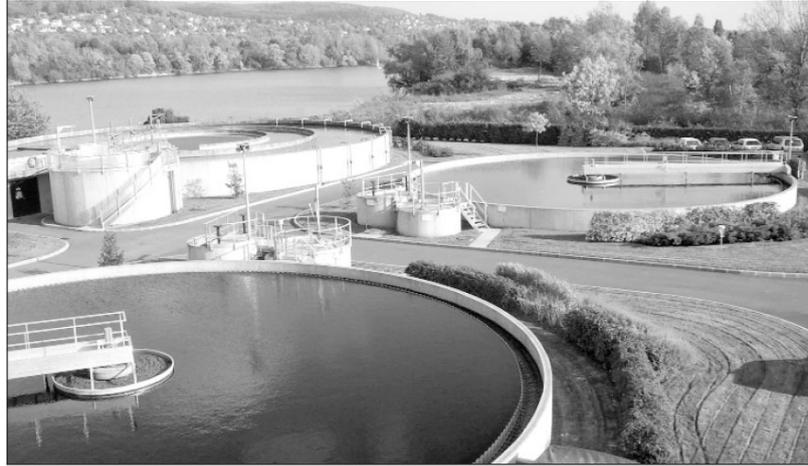


Photo: DR

ajoutera-t-il. L'opération vise l'amélioration de la rentabilité des entreprises du secteur et de leur compétitivité devant les grandes entreprises étrangères qui s'accaparent les marchés publics, notamment dans le domaine de la construction des barrages. «Grâce à la nouvelle organisation, le groupement ou les deux groupements

seront compétitifs avec les entreprises étrangères souscrivant aux appels d'offres internationaux lancés par le secteur ou, du moins, en mesure de s'engager dans des partenariats avec ces entreprises», a estimé le ministre, en assurant que l'opération «ne touchera pas les acquis sociaux du secteur. Tous les postes d'emploi actuels des

entreprises publiques seront maintenus et d'autres nouveaux postes seront créés».

M. Necib a, par ailleurs, fait savoir que les deux groupements jouiront d'une autonomie. Cette autonomie s'accompagnera d'une libération de l'initiative en faveur des responsables et directeurs. Le ministre a, en outre, souligné la

nécessité de gérer les entreprises publiques sur la base d'une logique économique visant à assurer une bonne place sur le marché. D'autre part, il ajoutera que l'Entreprise nationale des aménagements hydrauliques (Hydro aménagement) doit être la locomotive qui traînera les autres entreprises publiques pour la concrétisation de cette vision. Aussi, appellera-t-il à la révision de son règlement intérieur, notamment en ce qui concerne la gestion des ateliers, pour améliorer la performance de l'entreprise qui emploie 4 107 travailleurs. Pour rappel, Hydro aménagement a réalisé en 2014, un chiffre d'affaires de 8,386 milliards de dinars, soit une augmentation de 63% par rapport à 2013. Elle a réalisé également un résultat net avoisinant les 787 millions de dinars en 2014 avec une hausse de 157% par rapport à 2013 et ce, grâce au plan de redressement qui repose sur la modernisation de l'administration et le renforcement du contrôle. L'entreprise intervient dans le domaine de la pose de conduites et la réalisation de grands projets hydrauliques.

Z. A./APS